



## Совет Безопасности

Пятидесятый год

**3548**

-е заседание

Пятница, 23 июня 1995 года, 13 ч. 20 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: граф цу Ранцау . . . . .

(Германия)

Члены:

Аргентина . . . . .  
 Ботсвана . . . . .  
 Китай . . . . .  
 Чешская Республика . . . . .  
 Франция . . . . .  
 Гондурас . . . . .  
 Индонезия . . . . .  
 Италия . . . . .  
 Нигерия . . . . .  
 Оман . . . . .  
 Российская Федерация . . . . .  
 Руанда . . . . .  
 Соединенное Королевство Великобритании  
 и Северной Ирландии . . . . .  
 Соединенные Штаты Америки . . . . .

г-н Карденас  
 г-н Утлюле  
 г-н Цинь Хуасунь  
 г-н Ровенски  
 г-н Ладсу  
 г-н Мартинес Бланко  
 г-н Прайитно  
 г-н Феррарин  
 г-н Айева  
 г-н Ас-Самин  
 г-н Сидоров  
 г-н Убалижоро  
  
 г-н Гомерсалл  
 г-н Индерферт

## Повестка дня

Ситуация в Республике Боснии и Герцеговине

Заседание открывается в 13 ч. 20 м.

#### **Утверждение повестки дня**

Повестка дня утверждается.

#### **Ситуация в Республике Боснии и Герцеговине**

**Председатель** (говорит по-английски): Я хотел бы проинформировать представителей о том, что я получил письмо от представителя Боснии и Герцеговины, в котором он обращается с просьбой пригласить его для участия в обсуждении пункта повестки дня Совета. В соответствии с обычной практикой я намерен, с согласия Совета, пригласить этого представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Мисич (Босния и Герцеговина) занимает место за столом Совета.

**Председатель** (говорит по-английски): Сейчас Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций.

По завершении консультаций члены Совета Безопасности уполномочили меня выступить со следующим заявлением от имени Совета:

"Совет Безопасности вновь заявляет о своем осуждении действий всех сторон в пределах территории Боснии и Герцеговины, которые мешают поставкам гуманитарных грузов и свободному передвижению сил Организации Объединенных Наций по охране (СООНО). В этой связи он глубоко обеспокоен блокированием боснийскими и правительственными силами

персонала СООНО в районах Високо, Горажде, Горни-Вакуфа и Кладани, в том числе установкой мин за пределами лагеря СООНО в Високо 20 июня 1995 года. Совет глубоко обеспокоен также ухудшением положения в Сараево и вокруг него, действиями боснийской сербской стороны, которая затрудняет свободу передвижения и функционирование коммунальных служб города, и дальнейшим затруднением нормальной работы аэропорта Сараево.

Совет Безопасности подчеркивает, что любые подобные акции являются неприемлемыми, и требует, чтобы все стороны проявляли полное уважение в том, что касается охраны и безопасности персонала СООНО, и обеспечивали полную свободу его передвижения, с тем чтобы СООНО могли выполнять свой мандат в соответствии с резолюциями Совета.

Совет Безопасности призывает стороны начать переговоры, как это предусматривается в его резолюции 998 (1995) от 16 июня 1995 года, и без дальнейших проволочек согласиться на прекращение огня и полное прекращение боевых действий в Республике Боснии и Герцеговине. Совет подчеркивает, что не может быть военного решения конфликта в Республике Боснии и Герцеговине. Он подчеркивает значение, которое он придает активному поиску политического урегулирования, и вновь повторяет свое требование о том, чтобы боснийская сербская сторона приняла мирный план Контактной группы в качестве отправной точки".

Это заявление будет издано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/1995/31.

На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня. Совет Безопасности будет и далее держать этот вопрос в поле зрения.

Заседание закрывается в 13 ч. 25 м.